

ÉBAUCHE DE NOTES POUR UNE ALLOCUTION  
DE L'HON. NOËL A. KINSELLA

PRÉSENTATION D'UN  
DIPLOME HONORIFIQUE DU CONSEIL DE LA FÉDÉRATION  
(ASSEMBLÉE FÉDÉRALE DE LA FÉDÉRATION DE RUSSIE)  
AU SÉNATEUR PRUD'HOMME  
10 MAI 2006

[Écriture phonétique :

*Bonjour et bienvenue. C'est avec plaisir que j'accueille nos visiteurs russes au Salon du Président.]*

Zdravstvuite i dobro pozhalovat' ! Ya rad  
privetstvovat' nashikh rossiiskikh gostei v priyomnom zale  
spikera.

Bonsoir et bienvenue au Salon du Président. Ce soir,  
nous avons l'insigne privilège d'accueillir des membres du  
Conseil fédéral de l'Assemblée fédérale de la Fédération de  
Russie. Nos homologues russes se joignent à nous ce soir  
pour souligner l'activité parlementaire remarquable de  
notre collègue le sénateur Marcel Prud'Homme.

Le sénateur Prud'Homme a été élu pour la première fois à la Chambre des communes en 1964 et a siégé soit à la Chambre soit au Sénat dans les 42 dernières années. Ces états de service exceptionnels sont le fait d'un parlementaire dévoué qui a consacré sa carrière à la défense de l'intérêt public. Le sénateur Prud'Homme est actuellement le parlementaire qui a la plus longue ancienneté de service sur la Colline. Il n'a jamais eu peur de s'attaquer de front à des questions délicates et ne s'est jamais soustrait à son obligation de défendre les droits des minorités. Le Parlement du Canada a la chance de pouvoir compter sur son attachement indéfectible au Canada depuis plus de 40 ans.

Le sénateur Prud'Homme a souvent tracé son propre chemin et refusé de se faire cataloguer. C'est un homme politique qui sort de l'ordinaire, en ce sens qu'il a connu beaucoup de succès au fil des ans sans se lier à un intérêt, à un parti ou à un groupe en particulier.

Il a toujours d'abord et avant tout représenté les gens de sa circonscription. Ses électeurs ont souvent été des néo-Canadiens aux prises avec la double difficulté de s'intégrer à un nouveau pays et de surmonter les épreuves du passé. Avant même d'être élu en 1964, le sénateur Prud'Homme comptait parmi ses priorités la paix et la compréhension entre les peuples. Il défend cette cause quotidiennement avec une rare ténacité et avec ferveur depuis près d'un demi-siècle. Son travail en faveur de la diplomatie internationale par le truchement des associations

parlementaires a enrichi les parlements dans le monde entier.

Le Canada doit beaucoup au sénateur Prud'Homme en raison de son engagement inébranlable. Aussi est-il de mise de lui rendre hommage dans un contexte international. Je tiens toutefois à avertir les représentants du Conseil de la Fédération qu'ils devront sans doute revenir pour célébrer davantage. Comme vous le savez peut-être, les sénateurs sont obligés de prendre leur retraite à l'âge de 75 ans, et le bruit court que le sénateur Prud'Homme pourrait facilement se faire réélire dans son ancienne circonscription s'il décidait qu'il n'en a toujours pas assez, de la vie politique!

Merci, et accueillons maintenant le Président de la Chambre des communes, l'honorable Peter Milliken.